

Herzlich willkommen am Institut für Slavistik der Universität Potsdam!



Studieren in Potsdam

- Potsdam: international anerkannter Wissenschaftsstandort mit Hauptstadt Berlin vor der Haustür
- die Uni Potsdam: jung, modern und zukunftsorientiert
- Brandenburg und Polen stehen als unmittelbare Nachbarn in einem ständigen kulturellen, politischen und wirtschaftlichen Austausch



- als Polen-, Russland-bzw. Osteuropaexpert*innen erhalten Sie vielfältige Berufsperspektiven (z.B. im Medienbereich, Kulturmanagement, Bildungssektor sowie in Stiftungen, Gedenkstätten und politischen Organisationen)
- zahlreiche Möglichkeiten für Auslandsaufenthalte während des Studiums (u.a. in Polen, Russland und Israel)
- zahlreiche Exkursionen und vielfältige Projekte

Tandemprojekt in Wrocław



Exkursion nach Kraków

BA-Studiengang Polonistik



- 3-jähriges Studium, modular aufgebaut
- mit vielen Fächern im 2-Fach-Bachelor kombinierbar
- Studienziele: Methoden wissenschaftlichen Arbeitens erlernen; hohe sprachliche und kulturelle Kompetenz im Bereich Polonistik aneignen; sowohl für eine wissenschaftliche als auch für eine praktische Laufbahn vorbereiten
- Studienaufbau:

Literatur- und
Kulturwissenschaft

Sprachwissenschaft

Sprachpraxis

Vorteile auf einen Blick



- Erwerb einer hohen Sprachkompetenz durch eine intensive sprachpraktische Ausbildung
- Verbindung von sprach-, literatur- und kulturwissenschaftlichen Studieninhalten
- vielfältiges Angebot von Studienaufenthalten an polnischen Universitäten
- Möglichkeit zur Entwicklung eines individuellen Qualifikationsprofils durch die Kombination mit einem weiteren Fach eigener Wahl

BL/ML-Studiengang Polnisch (Lehramt)



- Konsekutiver Studiengang; 3-jähriges Studium im Bachelor und 2-jähriges Masterstudium
- modular aufgebaut; mit vielen Fächern kombinierbar
Studienziele: hohe sprachliche und kulturelle Kompetenz im Bereich Polonistik aneignen;
Befähigung zur Gestaltung eines lebensnahen und wissenschaftlich fundierten Fachunterrichts
- Studienaufbau:

Literatur- und
Kulturwissenschaft

Sprachpraxis

Sprachwissenschaft

Fachdidaktik

BL/ML-Studiengang Polnisch (Lehramt)

Vorteile auf einen Blick



- Erwerb einer hohen Sprachkompetenz durch eine intensive sprachpraktische Ausbildung
- grundlegende fachdidaktische Ausbildung mit integrierten schulpraktischen Studien
- Unterstützung von Auslandsaufenthalten durch die engen Kooperationsbeziehungen des Instituts für Slavistik mit den wichtigsten polnischen Universitäten
- Nähe des Universitätsstandortes zu Polen, wodurch sich weitere Möglichkeiten zum Kennenlernen der polnischen Kultur eröffnen

BA-Studiengang Angewandte Kultur- und Translationsstudien (dt.-poln.)

NEU seit 2019 +++NEU seit 2019 +++NEU



- 3-jähriger binationaler Studiengang der Universität Potsdam und der Maria-Curie-Skłodowska-Universität Lublin
- Erwerb kultur- und translationswissenschaftlicher Grundlagen sowie ein fundiertes praxisorientiertes Wissen mit einem Schwerpunkt in Touristik und Medien; Übungen im dt.-poln. und poln.-dt. Übersetzen und Dolmetschen sowie Kurzzeitpraktika in Polen und Deutschland

BA-Studiengang Angewandte Kultur- und Translationsstudien (dt.-poln.)

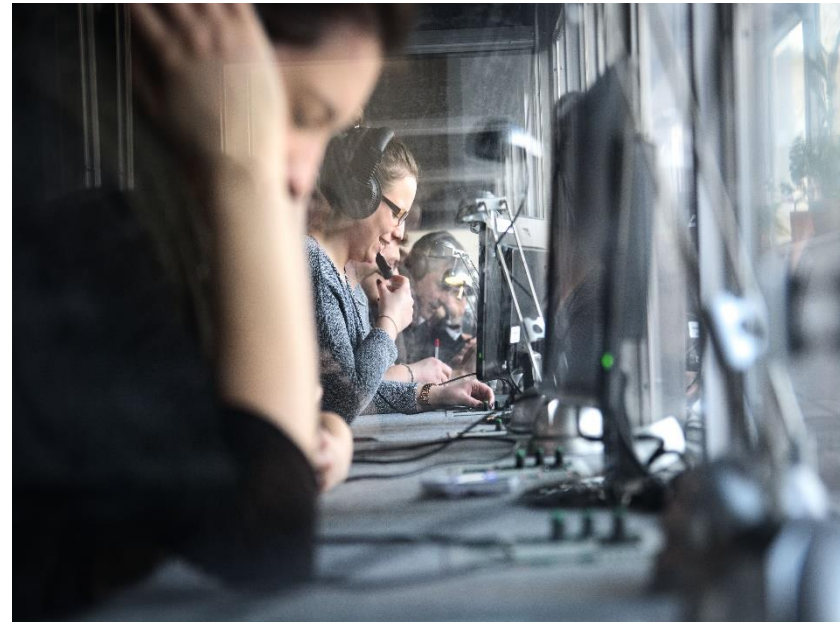
- Vier Semester besuchen Sie gemeinsam mit polnischen Studierenden Lehrveranstaltungen – zwei Semester in Potsdam und zwei Semester in Lublin.
- Sie erhalten von beiden Universitäten einen Abschluss (double degree).

| | | |
|---|---------------------------------|---|
| 1. Semester | Studium an der UP | Studium an der UMCS |
| 2. Semester | Gemeinsames Studium an der UP | |
| 3. Semester | | |
| 4. Semester | Gemeinsames Studium an der UMCS | |
| 5. Semester | | |
| 6. Semester | Studium an der UP | Studium an der UMCS |
| Schwerpunkte des Studiums an der UP | | Schwerpunkte des Studiums an der UMCS |
| <ul style="list-style-type: none"> ■ Grundlagen der Kultur-, Medien-, Sprach- und Literaturwissenschaft ■ Übersetzen als kulturelle Praxis ■ Literaturübersetzung ■ Sprachpraxis ■ Praktikum | | <ul style="list-style-type: none"> ■ Techniken des Übersetzens und Dolmetschens ■ Touristik und Medien als Bereich des sprachlichen Handelns (Translation) ■ Sprachpraxis ■ Praktikum |

BA-Studiengang Angewandte Kultur- und Translationsstudien (dt.-poln.)

Der Studiengang wird ab Wintersemester 2020 durch den DAAD gefördert:

- 5 Vollstipendien in Höhe von 900 € während des einjährigen Auslandsstudiums in Lublin
- Kompetente Betreuung durch eine/n Koordinator/in
- Regelmäßiger Lehrendenaustausch zwischen Potsdam und Lublin



BA-Studiengang Angewandte Kultur- und Translationsstudien (dt.-poln.)

Weitere Vorteile auf einen Blick:

- sehr gute Studierbarkeit aufgrund maximaler Überschneidungsfreiheit von Lehrveranstaltungen und eines optimal strukturierten Studienprogramms an beiden Universitäten
- Erwerb einer hohen Sprachkompetenz durch eine intensive sprach- und übersetzungspraktische Ausbildung sowie ein einjähriges Auslandsstudium
- Aneignung professioneller interkultureller und kommunikativer Kompetenzen
- Sicherung angewandter Kenntnisse und Fertigkeiten mit berufsorientierter Spezialisierung in einem attraktiven und gefragten Berufsfeld

Zugangsvoraussetzungen

- kein Numerus Clausus (NC)
- BA-Polonistik / BL-Polnisch / Angewandte Kultur- und Translationsstudien:
 - Hochschulzugangsberechtigung
 - Sprachliche Eignungsprüfung zur Feststellung Ihres sprachlichen Ausgangsniveaus
 - Möglichkeit des Erwerbs von notwendigen Sprachkenntnissen in der Orientierungsphase *UP grade*

Sprachliche Eignungsprüfung

- Für ein erfolgreiches polonistisches Fachstudium sind Fremdsprachenkenntnisse zentral. Deshalb werden vor Beginn eines Bachelorstudiengangs am Institut für Slavistik Ihre vorhandenen Sprachkenntnisse in einem Test festgestellt.
- Überprüft werden Vorkenntnisse bis zu dem Niveau B1 (nach GeR). Mit diesem Eingangsniveau können wir bei Studienabschluss ein hohes Sprachniveau zu garantieren.
- Die Sprachtests finden vor der Bewerbung (Studiengänge mit NC) oder vor der Immatrikulation (ohne NC) statt.
- Die nächsten Termine:

26.06.2020
Anmeldung
bis 21.06.2020

24.07.2020
Anmeldung
bis 19.07.2020

28.08.2020
Anmeldung
bis 23.08.2020

- Sie melden sich für die sprachliche Eignungsprüfung über die Website des Zessko (Zentrum für Sprachen und Schlüsselkompetenzen) an.
<https://www.uni-potsdam.de/de/zessko/sprachen/polnisch>

Noch unsicher?

- Sie interessieren sich für Polen, sprechen aber kein Wort Polnisch?
- Sie möchten gern unterschiedliche Fächer kennenlernen, um Ihr ganz persönliches Traumfach zu finden?
- Unser Angebot: *UP grade* (2 Semester Orientierungsphase)

- Vorteile der Orientierungsphase (2 Semester): Kennenlernen sämtlicher Studienfächer der Philosophischen Fakultät
- Unterstützung bei der Wahl des passenden Studienganges (Immatrikulation in Studiengang Philologische Studien – BAföG-förderungsfähig)
- Möglichkeit der Aufnahme eines sprachbezogenen Studiums auch ohne Vorkenntnisse in der Zielsprache
- Anerkennung erfolgreich abgeschlossener Fachmodule beim Wechsel in ein reguläres B2/ BL-Studium

Kontakt

Studienfachberatung für alle polonistischen Studiengänge:

Dr. Birgit Krehl

Institut für Slavistik der Universität Potsdam

Am Neuen Palais 10, Haus 01, R. 203

krehl@uni-potsdam.de

Website: <http://www.uni-potsdam.de/slavistik/home.html>



Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit!
Dziękuję za uwagę!